

✕  
e 15

遠西醫方名物考

機(左)

卷十九



川文士

3286



藥 26

499.2  
Em-3  
19  
No. 1444  
12 e 15

榛齋宇田川先生著

七篇

# 遠西醫方名物考

風雲堂藏版

青藜閣發兌

遠西醫方名物考標目

卷十九

左撒爾非亞

珊篤里

珊篤里丁幾

珊篤里越幾斯劑

薩撒弗刺斯

薩撒弗刺斯油

薩毘那

薩毘那通經散

薩毘那油

山萸菜精

山萸菜昆設爾弗

雜腹蘭丁幾去爾

雜腹蘭膏



碎米薺昆設爾弗

雙鸞菊越幾斯劑

撒瓦百奴謨

撒兒末爾扶斯

再留綠礬油

幾那

形狀圖

質非 禁戒

患者資稟

雙鸞菊酒

酸乳清

綠礬條

鐵條



左

遠西醫方名物考卷十九

榛齋先生譯述

男 宇田川 榕 榕菴校補

撒爾非亞羅

形狀

是一種ノ香草ナリ。高サ一二尺許。方莖叢生シ

硬クノ木ノ如ク粗糙淡綠色。毛茸アリ枝多クノ膠

換ス 一種灌木様多枝 灰白色ノ者アリ 葉ハ梗アリテ莖枝ニ兩對ス

此草。葉ノ濶狹ニ由テ二種ニ分ツ。濶葉ノ者ハ橢圓

ニメ末尖ラズ排草葉ノ如シ狹葉ノ者ハ尖テ柳葉

ノ如ク或葉ノ梗ニ小葉兩對ノ耳ノ如ク有二種用シ

硬ク厚ク粗糙。其脉理背ハ隱起シ面ハ溝路ヲ爲  
 自エ絞皺ス。毛茸及鋸齒アリ或ハ鋸齒ナキ種類モ  
 アリ。其色淡綠或ハ灰白或ハ紫色ノ者アリ。但脚葉  
 ハ種々變色アリ○一種葉黃綠斑駁或ハ白綠斑紋  
 アリ或ハ皺紋ナク滑澤ノ者アリ或ハ槲楂葉ニ似  
 テ稍長ク厚ク摩スレバ粗糙ニ細沙アルカ如ク  
 帶白色ノ者アリ皆芳烈竄透味苦辛舌ニ徹シ微收  
 瀉ス。六七月頃碧色芳香ノ唇花ヲ開キ層々莖枝ノ  
 梢ヲ圍テ穗ノ如シ其瓣末濶ク上唇内ニ勾リテ窪  
 三三齒ヲ爲シ下唇モ亦三四齒ヲ爲シ邊ニ皺アリ

一種白花或ハ紫花ノ者アリ萼尖六五又ヲ爲シ一  
 心蕊長絲ノ如シ。四鬚蕊アリ盤頭狀ニシテ蕊ハ差  
 短シ花後萼底ニ四房ヲ結ビ内ニ四個ノ圓子ヲ藏  
 ム。茶褐色或ハ黯黑色ナリ根鬚ノ如シ。年ヲ經テ枯  
 レテ地ヲ擇バテ培養ソヨク長育ス○或云此草香  
 氣微龍腦ニ似タリ。是ヲ蒸餾スレバ精微ノ油出ツ  
 是ヲ抄ヒ取リ其水ヲ放冷スレバ龍腦ノ如キ者罐  
 底ニ凝結ス○此草多ク歐羅巴洲ノ南地ニ生シ支  
 那ニ産セズ。故ニ歐羅巴人貴價ヲ以テ是ヲ支那ニ  
 販ク下猶支那人ノ茶ヲ以テ歐羅巴ニ販クカ如シ

故ニ和蘭人其福撈察歐洲國名ノ海邊ニ産スル者大  
 買集メテ支那ニ輸ス。支那人是ヲ得テ特自國ノ云  
 ナラズ是ヲ日本ニ貨ノ貴價ヲ購ル云裝物  
 ○按ニ此草和漢産未ダ詳ナラズ。舶來ノ品ヲ用  
 ベシ淑云撒爾非亞内服外用ニ性功迷迭香ノ  
 如シ但迷迭香ニ比スレバ驅熱殺蟲利胸ノ効ア  
 リト。即迷迭香ヲ代用ノ可ナリ。○榕接ニ右譯說  
 ニ所謂潤葉ノ者ハ藿香ニ近シ本邦藥舖ニ青葉  
 時珍綱目藿香條集解禹錫白葉似水蘇。時珍曰葉  
 一如都良。此亦撒爾非亞ノ潤葉ノ者ニ似タリ。又禹

錫曰。藿香。出海邊國。南方草木狀云。出交阯九真武  
 平興古諸國。唐史云。頓遜國出藿香。是即今右ノ譯  
 說ニ此草支那ニ産セズ唯西洋人は是ヲ支那ニ貨  
 スト云ニ符ス

**主治** 葉及花性温。微收瀋。揮發鹽及拔爾撒謨樣ノ芳

香竄透ノ油アリ。多ク葉ヲ藥用トシ。狹葉ノ者ヲ上  
 好トス。○神經ヲ健運シ壅塞ヲ開達シ衰弱ヲ強壯  
 スル要藥トス。故ニ頭腦心胃子宮ノ虚弱ニ因ル諸  
 症ヲ治ス。○葡萄酒或ハ水ニ浸シ用テヨク發汗ス。  
 綠礬精ヲ加テ尤効アリ。○飲食消化シ難ク或ハ痞

氣鬱滯妨悶。心腹痛。疝痛ニ効ヲ稱ス○頭眩。癩。昏睡。非。肢節顫振。睨動。搖掣。子宮衝逆等ノ神經病ヲ治ス  
 ○傷冷毒。痰欬。喘急等胸ノ諸症ニ驗アリ○水腫。風氣腫。脚痛風ヲ療シ小便ヲ利ス○血液虛損ニ因ル經閉或ハ崩漏。白帶下。諸失血過多ヲ治ス○腐敗ヲ除キ虻蟲ヲ殺ス○羸瘦病。虛冷ノ諸症。老人ノ病ニ多ク用フ○葉。生乾片ニ飲膳羹汁等ニ加ヘ香味ヲ賞ス○泡湯水煎或ハ麥酒。葡萄酒ニ浸シ或ハ煮テ用ヒ。或ハ乳汁ニ煮テ桂末ヲ加ヘ服シ或ハ昆設爾弗トシ或ハ蒸餾ノ露水。精油煎油トシ施用ス  
爾昆弗 設爾

及。水。精。油ノ蒸餾法。薄荷ノ條。説ク所ト同シ。煎油ハ加。密。列。煎油法ト同シ○外用メ口中潰瘍ヲ淨刷シ。鷺口瘡。失。芍。兒。陪。苦ノ齒斷腐爛ヲ愈シ。傷冷毒ノ咽喉腫或ハ腐穢惡臭ノ咽喉腫壞疽様ノ症ヲ治シ涎唾ヲ湧起シ頭痛ヲ治ス。葉ヲ嚼含シ或ハ水ニ浸シ或ハ水煎メ漱藥トス或ハ其症ニ隨ヒ中和鹽ノ類。醋。明礬。蜜等ヲ和シ施メ良○鼻中ニ吸引メ嚏セシム○外敷メ腐敗ヲ遏メ打撲傷。狂犬咬傷。毒螫ヲ治ス  
叔。裴。物。叔。依。福。遏。技。

珊。篤。里。羅。セ。ン。タ。ウ。ム。ニ。ス。蘭。ゲ。レ。イ。子。サ。ン。ト。リ。一。蘭。

○**形狀** 此草細莖ヲ抽、五五六寸許。滑澤ニノ固ク微稜アリ。葉細、長クノ末尖リ長一寸許。濶四五分許。滑澤綠色。三縱理アリ對生ス。莖梢小枝ヲ分チ筒様五出ノ小花叢生シ末尖リ焦黄色ナリ或ハ肉色或ハ白色或ハ淡紫。或ハ淡紅或ハ碧色等アリ。萼亦筒様五出ニメ末尖ル。花後萌ヲ生シ細長ニメ大麥粒ノ如シ熟スレバニニ剖テ内ニ微細子充ツ。根小。鬚多シ。沙地荒野瘠土ニ生ス。五六月花開ク。宿根ス。○一種甚矮小ニメ枝多者アリ或ハ白花ニメ穗ヲ爲者アリ

○此草莖葉花ニ香氣ナク味苦シ。但根苦味ナシ

○按ニ此藥和漢產未ダ詳ナラズ舶來ノ品ヲ用フベシ**福**云。性功遇爾鮮及ビ葛爾儒別涅實屈窒ト同シト。○榕按ニ此草形狀ノ說略當藥ニ似タレ。凡舶來ノ品ヲ見ルニ花葉莖根ニ當藥ト異ナリ又當藥ハ根ヲ藥用トシ其味極テ苦シ。珊篤里ハ根苦味ナクノ藥用トセズ又莖葉ノ苦味モ當藥ノ如ク甚シカラズ。○此藥若シ闕ルニ遇ハバ亞爾鮮ヲ代用スベシ

**主治** 性温苦。粘稠ヲ稀釋シ汚液ヲ淨刷シ。稍強壯ニシ健胃ノ良藥トス。○膽液。粘液。留飲ヲ驅逐シ飲食

ヲ進メ汗ヲ發ス○間歇熱ヲ治シ殊ニ其發作次序  
 ナキ症ニ効アリ○凡、内藏壅塞ヨリ發スル荏苒々  
 ル病ニ多ク良驗アリ○粘液壅塞ヲ驅除シ萎黃病、  
 黃疸、痛風、肝脾壅塞、失苟兒シケウエル陪苦ボイク經閉、ヲ治シ蛇蟲ヲ  
 殺ス○體質弛弱ニノ痞氣鬱蓄ヨリ發スル衝逆苦  
 悶ヲ治ス○花、葉莖根ニ用フ。泡湯、浸劑、水煎、散劑ト  
 シ或ハ燒酒ニ浸シ或ハ越幾斯劑、丁幾劑トシ尤良  
 珊篤里丁幾シムル去爾テ 莖葉用、製法健質亞那、丁幾テ去爾テト同  
 珊篤里越幾斯劑 莖葉花共用フ 製法蒲公英、越幾斯劑ト同

薩撒弗刺斯サツサフラス羅

ヘンケルホウト蘭

苗香水、義

○榕按ニ是レ一種ノ香水ニシテ先輩三極烏藥ニ  
 充ツ是レ烏藥及ビクロモ和名ノ一種ナリ。林娜リナ  
 私西洋人名本草圖說ヲ考ルニ薩撒弗刺私葉ノ形ハ  
 三極烏藥ノ葉ニ髣髴タレ且其木理密ニシテ白色  
 且、香氣微ナリ。舶來ノ品ヲ見ルニ木理粗ニシテ楮  
 色ヲ帶ヒ香氣強シ。是レ同一種ナレ且地方ノ寒  
 暖ニ因テ異ナルカ未ダ穩當ナラス又按ニ烏藥  
 ハ老利兒ノ一種ニシテ氣味略薩撒弗刺斯ニ近シ  
 林娜私ノ說ニ薩撒弗刺斯ヲ以テ老利兒ノ第十



一種トス又左ノ譯說ニ暖國ニ産スル者ハ葉ニ  
 又ナク狭ク薄ク或ハ老利兒葉ニ似テ小ナル者  
 アリト云然レバ此樹略烏藥ニ近シ  
 形状此樹幹脩直梢ニ至テ枝極ヲ分ツ樹皮厚ク皺  
 アリテ灰色裏面赭色ヲ帶ブ木材ハ輕ク赭色味苦  
 辛香氣茴香ニ似タリ故ニ一ニ茴香木ト名ク然レ  
 其香根ニ比スレバ劣レリ○根黯赭色味苦辛ニ  
 甘ヲ帶ブ其質柔ニノ輕シ是ヲ薩撒弗刺斯木ト名  
 ケ塊節様ノ大ナル片材ヲ輸ス香氣強クメ皮ヲ被  
 フ者ヲ上好トス皮皺アリテ鐵鏽色香氣尤多シ○

此樹ノ嫩葉ハ梨葉ノ如シ長スレバ多ク三極ヲ爲  
 シ蜜果葉ニ似テ稜アリ但其又淺深多少アリテ一  
 様ナラズ暖地ニ産スル者ハ又ナク狭ク薄ク或ハ  
 老利兒葉ニ似テ小ナル者アリ葉面暗緑背白色ヲ  
 帶ビ生乾<sub>レ</sub>ニ香氣アリ花單瓣五出或ハ六出<sub>オホク</sub>幾多  
 攢簇ス是ニ雌雄アリ雌花ハ一心蕊六鬚蕊アリテ  
 實ヲ結ブ雄花ハ心蕊ナク九鬚蕊有テ實ヲ結バズ實  
 ハ老利兒實ノ如クメ微長ク皺アリ長梗ニ著ク○  
 北亞墨利加洲及印度地方ノ海邊ニ生ス林娜私是  
 ヲ老利兒ノ第十一種トス○或ハア子イスホウト

香水ヲ以テ是ニ雜テ偽リ販ク者アリ然レ其偽品ノ名ヲ以テ是ニ雜テ偽リ販ク者アリ然レ其偽品ハ重ク堅クノ華爾斯多キヲ以テ知ルベシ或ハ松樅等ノ片材ヲ取テ茴香ノ煎湯ニ淹シ販ク者アリ宜ク審ニ擇ニ辨スベシ

**主治**根及ビ木材皮皆藥用トス○性温竄透ス。精微揮發ノ油鹽ヲ含メリ○蒸氣及汗ヲ發シ小便ヲ利シ粘液ヲ稀釋メ血中ノ惡液ヲ排泄ス。又壅塞ヲ開通シ風氣ヲ驅散シ疝痛ヲ治ス○是ヲ水煎スレバ油ニ粘液交ハリ出ヅ。此藥ノ効力專ラ是ニ在リ。内服ノ血中ノ酷厲毒ヲ表發ノ蒸氣ト汗ヨリ驅發ス

ル要藥トス○血液ヲ稀薄シ病毒ヲ排泄メ淨除ス。故ニ痛風脚痛傷冷毒冒寒ノ諸症ヲ治シ水腫徵毒疥癬ニ偉効ヲ稱シ瘡毒内攻及汚穢腐爛ノ潰瘍小疹細胞等ヲ療ス○水煎泡湯浸劑散劑トシ用フ。水ニ浸セバ香氣出ヅ。燒酒ニ浸セバ味出ヅ○甚感觸シ易キ人ハ此藥ノ香竄ニ堪スメ頭痛ヲ發スル一アリ。斯症ハ慢火ニテ水煎シ其香氣ヲ升散シ減メ用レバ其患ナシ。泡湯トシ用レバ香氣尤甚ダシ○木材ハ揮發精微ノ油鹽多シ○實ヲ焙リ搾リテ油ヲ取り擦藥トシ施メ痛風ヲ治ス

製法 依

薩撒弗刺斯油 「オレウム。サツサフラス。羅

**製法** 薩撒弗刺斯木屑適宜○或云皮亦蒸餾

右水ニ浸シ煖處ニ置テ十四日ニシテ格兒弗ニ内レ

蒸餾ス。即チ薄荷油製法ト同シ此木屑一比ヨリ油

三錢出ツ此油重キ故ニ沈テ露水ノ底ニアリ

**主治** 薩撒弗刺斯ノ性功專此油ニ在リ故ニ少許ヲ

用テ多ク薩撒弗刺スヲ服スル功カアリ○此油十

滴許ヲ沙糖三錢ニ研和シ分テ五服トシ八分時ニ

一服宛大麥煎ニテ送下シ峻効ノ發汗藥トス亞依

要藥トス

薩毘那羅 「イニペリッス。サビーナ羅

**形狀** 是一種ノ灌木ナリ。林娜私名人是ヲ杜松ノ第九

種ニ屬ス。二種アリ。第一種ハ葉御柳葉ニ似テ勁硬。

尖刺ノ如シ。二葉宛著テ二針松ノ如シ。香氣アリ。第

二種ハ葉側栢葉ノ如シ。共ニ四時緑。味辛苦。花杜松

花ノ如ク子貓兒ニノ細線ノ如ク枝梢ニ生ス。但花ハ

實トナラズ實ハ別ニ幹枝ニ生シ杜松實ノ如シ初

緑。熟スレバ青黒或ハ黯赭色トナル内ニ數核ヲ藏

ム。稜アリ味辛。香氣アリ或云實ヲ結バザル者ヲ雄

木トス。實ヲ結ブヲ雌木トス木材赤色ヲ帶ブ○此

樹波爾ハル杜瓦爾ト意太里亞イタリヤ共共ニ歐羅巴ヨーロッパ洲洲名名止白里シバ亞ア細亞細ア洲洲其其他他亞細亞ア洲洲地方地方ニニ産産スス和蘭オランダニニテテハハ園園ニニ培養培養スス

○按ニ此樹和漢産未タ詳ナラズ但本邦ニ舶來ノ第一種ヲ栽培スル者多シ

〔主治〕第一種ノ葉ヲ藥用トス性熱味辛竄透ノ油アリ。子宮及腹部諸器ノ血脉ヲ衝動鑽透ノ婦人月經ヲ驅泄スル峻藥トス。故專經閉ヲ通スルニ用又胞衣死胎ヲ下ス。○經閉ヲ通スルニ左ノ劑殊効アリ

薩毘那通經散

薩毘那葉 亞爾鮮穗 各四弓半

良薑 三錢 老利兒實 一錢

泥菖根 一弓

右各粗末トシ調勻シ分テ二劑トシ一劑ヲ取テ茴香水二匕ニ浸其液ヲ取テ二三匙宛服スル日二次或ハ三次若シ効ナキ者ハ又一劑ヲ服ス○薩毘那ハ辛熱ニシテ甚刺戟衝動スル故ニ經閉ノ婦人壯實熱性多血ニシテ體質健固ノ者ニ多用レバ血液沸騰激迫スルヲ甚メ上衝頭痛眩暈シ或ハ吐血衄血ヲ發スルヲアリ斯ノ如キ婦人ハ先刺絡ヲ施シ清涼疏滌ノ藥劑ヲ投シ其血ヲ減殺メ後此藥ヲ用テ

經閉ヲ通スベシ或ハ體質薄弱ニメ多久良血ヲ釀成スルヲ能ハズ。血常ニ虚乏シ經血自子宮ノ血脉ニ盈滿スルニ足ラズノ經閉ヲ爲者アリ。此症ハ滋養強壯ノ藥劑ヲ長服メ血ヲ補充シ竟ニ血脉ニ盈滿スルニ至レバ月經自調順ス。此症ニ薩毘那ヲ投スレバ當ニ効ナキノミナラズ徒ニ其血ヲ驅逐メ酷厲ナラシメ更ニ諸症ヲ誘發ス唯此藥ハ血脉纖維弛弱縱緩メ血液壅滯シ粘液過多ニメ感觸少キ人ノ經閉ニ良驗有。○孕婦ハ此藥ヲ禁ス。動モスレバ墮胎スレバナリ或云是ヲ一孕婦ニ與ルニ墮胎セ

ズメ吐血ヲ發セリト。是壯實多血ノ孕婦ニ用テ暴ニ血液ヲ驅逐シ其血大ニ酷厲ニナリテ血脉ヲ穿破シ此症ヲ發スルナリ。○此藥ヨク小便ヲ驅泄ス。故ニ水腫小便閉。黄疸。石淋等ニ稱シ用フ。○痛風ニ内服シ或ハ外敷メ驗多シ。○喘急ノ粘痰湧盛セル症。或ハ腸間膜壅塞メ拘痛スルニ効アリ。○水煎シ或ハ散劑トシ服メ蛇蟲ヲ殺ス。○内服シ或ハ外敷メ腐骨疽。壞疽。經久頑固ノ瘡瘍ヲ治ス。○葉ヲ剉シ水煎シ用フ或ハ葉四錢ヲ水十六弓ニ浸用フ或ハ葉ヲ細末トシ半月ヨリ一月マデ日ニ二次或ハ三次

用フ或ハ半錢宛日ニ二次用ス或云此末辛熱甚故ニ  
 每服十氏ニ過ル<sub>レ</sub>勿<sub>レ</sub>ト○木屑モ亦効アリ水ニ  
 浸シ或ハ煎服ノ經久ノ肢節痛ヲ治ス發汗ノ煎劑  
 ニ加用テ尤良○葉ノ末辛熱燒<sub>カ</sub>如クナル故ニ輕  
 キ腐蝕藥トシ潰瘍ノ腐肉水綿様肉微毒ノ疣贅息  
 肉等ニ外敷ノヨク消化シ又是ヲ齒痛ニ摻メ速効  
 アリ○此末ヲ冰糖ニ研和シ角膜ノ星翳ニ點メ消  
 散ス○葉ヲ水煎シ疥癬ノ洗藥トシヨク乾愈ス赤  
 降汞ヲ加テ殊良○或云此藥ハ甚熱性ニシ酷烈ナ  
 ル故ニ經閉ニ是ヲ用テ害多シト然<sub>レ</sub>其酷厲毒即

此偉効ヲ奏スル主能ニノ醫家的當ノ症候ヲ鑒識  
 シ服量ヲ斟酌ノ用レバ毫<sub>モ</sub>害アラズ  
 薩毘那油 オレウム サビナ<sub>羅</sub>

依(叔) 福(叔) 伍(物)

製法

生鮮ノ葉ヲ採リ蒸餾ノ油ヲ取ル其法薄荷

油製法ト同シ葉二十九比ヨリ油九多<sub>ク</sub>出ツ

或云木材ヨリモ油ヲ取ル材屑  
 三十二比ヨリ油四錢許出ツ

主治

辛熱鑽透シ極テ衝動驅逐ノ經閉ヲ通スル藥

トス粘液過多ニノ感觸少キ人ノ痛風及<sub>レ</sub>經閉ニ用  
 元運氣ヲ揮發シ血液ノ運行ヲ進輸ノ經血ヲ通暢  
 ス○服量一滴ヲ沙糖ニ和シ服スル<sub>レ</sub>日ニ三次或ハ

通經ノ散劑若クハ丸藥ニ加ヘ用フ○此油ヲ綿ニ  
滴シ齧齒ニ挿テ其痛ヲ消ス 依 福

山萸菜精

スピリテスコクレアリア  
ケイストハンレーアルブ  
ライド蘭

製法

山萸菜 莖葉穂生鮮者 燒酒 十五度者

右格兒弗ニ内レ蒸餾メ精ヲ取り十度ニ至ル 福 咩

篤兒ヲ以テ其精ヲ測リ十度ニ至ル 至ル

主治 揮發油様ノ液ヲ含リ○失苟兒陪苦ヲ治スル

要藥トス凝體諸器ノ虛弱弛緩及壅塞ヨリ發スル

失苟兒陪苦並ニ粘液質ヨリ發スル諸病ニ偉効アリ

○虛冷ヲ温煖シ竄透開達シ風氣ヲ驅散シ粘液ヲ

稀釋シ汗ヲ發シ小便ヲ利ス。故萎黃病。粘液腫。水腫。黃

疸ヲ治ス○脾病。鬱憂病。疝痛等用テ鬱塞ヲ開達シ

其痛ヲ消ス○此藥ハ寒性ニメ粘液多ク人ニ驗アリ。

熱性乾燥ノ者ニ用バ血液ヲ衝動メ焮熱ヲ發ス。故

熱ヲ兼症ニハ清涼劑ノ飲液ニ加用テ良○失苟兒

陪苦ニ因テ齒斷腐爛膿潰出血等ノ症アルニ數ク是

ヲ塗リ或ハ漱藥トシ施メ殊効アリ 依 福

山萸菜昆設爾弗 コンセルブハンヒフルブライド 蘭

製法

山萸菜葉 生鮮者 適宜 山萸菜葉

沙糖

淨白者細末。山萵菜葉ノ三倍。但葉ノ津液少キ者ハ一倍。

右葉ヲ剉シ石臼ニ内レ木杵ニテ搗爛シ泥ト爲シ

沙糖ヲ少許宛加ヘ攪セヨク合和スルニ至テ壺ニ

入レ固封シ冷處ニ貯フ

**主治** 失苟兒陪苦等其他諸症ヲ治スル丁山萵菜精

ノ如シ○山萵菜ハ水煎スレバ氣味脫失メ効ナシ

然レ庄精及昆設爾弗ト爲バ氣味暫ク消散セス

**製法** 雜腹蘭丁幾去爾

一丁幾去爾

燒酒十五度者

雜腹蘭

右硝子壘ニ内レ固封シ浸ス丁八日。紙ニテ瀝シ滓

ヲ去リ硝子壘ニ内レ固封シ貯フ

**主治** 蒸氣及汗ヲ發。病毒惡液ヲ皮表ニ驅發ス○惡

性ノ痘。潜伏内攻ノ危險諸症ヲ發スルニ用テ速排

泄シ其諸症ヲ治ス。此液二十滴許ヲ取テ葡萄酒等

ニ點服ス。其他瘡疹類内攻セルニ用テ良驗アリ

雜腹蘭膏

エムフラストリム。オシコロセム。羅

**製法**

黃蠟

一匕

瓦爾技奴謨

各半

沒藥

細末

鵝栗技奴謨

細末



雜腹蘭細末 右蠟。滿瓦爾拔奴謨。ヲ文火ニテ焯化シ餘藥ヲ下シ煉和ノ硬膏ト爲ス叔

**主治** 外敷ノ一切堅硬結腫ヲ軟化シ痛ヲ止。肉腫及小兒臍ノ突起等ノ漸長スルヲ消シ骨傷捫挫ヲ愈。關節痛ヲ甘ゲ神經ヲ強壯シ流走痛ヲ驅散ス叔底

碎米薺。昆設爾弗「コンセルフ。ハン。ウートルケルス」 蘭

**製法** 碎米薺生鮮ノ莖葉ヲ採リ製ス。其法山萐菜昆設爾弗ト同シ 接

**主治** 失苟兒陪苦ノ諸症ヲ治シ閉塞ヲ開達シ汚液ヲ淨刷シ清血ノ効ヲ稱ス。又小便月經ヲ通スル等山萐菜昆設爾弗ト同シ叔底

雙鸞菊越幾斯劑「エキスタラクト。アコニ。テム。ナベ」

**製法** 雙鸞菊草生鮮者適宜

右雙鸞菊ノ花候前ニ莖葉ヲ採石臼ニ内レ搗爛シ。布袋ニ内レ絞テ汁ヲ取。磁鍋ニ内レ文火ニ上。徐々ニ煎熬メ稠厚ト爲シ放冷メ後。此草ノ莖葉ノ乾末

右ノ絞汁ノ四分一ノ量ヲ攪和メ越幾斯劑凝結ノ丸藥ト爲<sub>ベキニ</sub>至ルヲ云ト爲シ壺ニ收メ固封シ貯フ

**主治**性熱發汗ノ峻効アリ。又小便ヲ利ス。凡痛風脚痛風傷冷毒痛拘強不遂及微毒諸險症腫痛瘡瘍等ノ沈痼頑滯ノ諸藥驗ナキ者ニ用テ偉効ヲ稱ス○**痛及狂**ニ用テ間奇効アリ○此藥ハ患者多血ノ候ナク熱ナキ症ニ的當ス然レ總テ痛風様ノ頑固ノ痛アリテ熱ヲ兼者ハ此劑ニ消石ヲ加用テ劇痛速ニ退キ大ニ發汗メ瘥ル者多シ○頑固ノ間歇熱ノ粘液多キ症或婦人經血過多帶下經久治セザルニ

用テ間良驗アリ○此藥ハ大毒アル故ニ毎日半匁或一匁ヲ用ヒ漸加テ五六匁或十匁ニ至<sub>レ</sub>ベシ或云下劑ヲ用ヒ胃腸ヲ淨刷ノ後夜中此藥一匁ヲ與翌夜二匁ヲ與第三夜四匁ヲ用其間若シ瞑眩スレバ後服ヲ止或ハ是ヲ用テ兩回ニメ痛風傷冷毒痛流走痛等全治スル者アリ或ハ感動シ難キ人ハ第四日ノ夜七匁マデ與テ効ヲ取<sub>レ</sub>テアリ○或ハ病症ニ隨ヒ阿芙蓉失鳩答シキタ金硫黃甘汞等ヲ擇テ此藥ニ加丸藥トシ用テ奇効ヲ取<sub>レ</sub>テアリ頑固ノ微毒諸症ノ如キハ殊ニ驗多シ○此藥ノ方劑甚々多シト雖モ

右説ク所ノ諸病ヲ治スルニ左ノ方極テ驗アリ

雙鸞菊酒

雙鸞菊越幾斯劑半錢

安質沒扭酒

安質沒扭ノ條ニ出

右調勻シヨク溶化シ十滴宛用ル一日四次其後漸服量ヲ加フ○此越幾斯劑ヲ製スルニハ武火ヲ以テ速ニ煎熬スレバ精微ノ藥氣逆散ノ功力脱失ス失鳩答菘若等モ然レ此根毒殊烈葉毒少大シ又雙鸞菊ハ野生ニノ葉ヲ嚼片ハ口舌忽チ焮熱腫痛スル者ヲ採リ用ベシ園庭肥土ニ生スル者ハ功力劣

レリ。此兩件ニ意ヲ用ヒザレバ此劑峻効ナシ

依福 淑技

撒瓦百奴謨

羅蘭 通稱

是ハ百兒西亞西亞等ノ印度地方ニ産スルヘリ

エガガペニヘラト名クル一種ノ草高廿八尺許形

云トヲ鑽刻メ取ル其質越謨多ク

燒酒ニハ多ク溶解シ華爾斯少シ故

爲シ大榛子或胡桃ノ如ク其質蠟ノ如ク淨潔ニメ

汚物ヲ雜ヘズ淡黃或赤色ヲ帶フ但裏白色ヲ帶テ

稍透亮ナルハ上品トス小刀ニテ刮レバ帶白色ノ

屑ト為ル。手ニ握温レバ柔ニメ粘著ス。火ニ投メ溶  
ケズ。燃テ烟ヲ生ス。○第二種ハ大塊ヲ為シ黄赤ニ  
メ裏白色ヲ帶ブ。但黯赭色ニメ汚物ヲ雜ルハ下品  
トス。○二種共ニ味苦ク其氣不佳ニメ竄透シ瓦爾  
拔奴謨及阿魏ノ如キ臭ヲ帶ズ。其質亦同種類トス  
主治 性功殆ト瓦爾拔奴謨及阿魏ノ如シ。粘液ヲ疏  
解メ排泄シ神經ヲ强健シ汗ヲ發シ大便ヲ利シ肺  
肝脾。腸間膜ノ壅塞ヲ開達シ經久ノ欬。水腫。非。癩。瘰。  
子宮衝逆ヲ治シ小便ヲ利シ月經ヲ通ス

ノ。此。所。引。ノ。意。ハ。用。五。世。ノ。ハ。出。所。也。ト。シ。テ。示。ス。ル。也。

幾

幾那 一「ゴルテクス。ペルヒア。ユス。羅。キーナバ。スト」又

形状 幾那ハ南亞墨利加洲ノ孛露名國ノ山地ニ産ス

ル一種ノ樹皮ナリ。幹ノ太サ人股ニ過ギ。最大ナル  
ハ人體ニ過グト云。然レ古來和蘭ニ輸ス者ハ最大  
ナルモ腕大ニ過ズ。枝葉多シ葉ハ梨。梅。李。等ノ葉ノ  
如シ梗アリテ枝ニ對生シ面。黯綠色ニメ皺ナシ背  
毛茸アリ花赤色筒様五出。末披キ茉莉花ニ似テ瓣  
端毛狀ヲ為シ五蕊アリ。蕊頭圓珠ヲ為ス。萼亦筒様  
略五出ニメ小ナリ細梗アリテ攢簇ス。花後卵圓ノ  
莢ヲ結ビ熟スレバ自ラ披綻メニツニ分ル。中隔アリ

其内仁アリ扁圓ニノ掬子ニ似タリ  
全形圖ノ如シ



撰品 此皮藥用ト爲ス者三種アリ ○第一種ハ尋常

赭色ノ品ナリ 「ゴルテクス、ペリスヒア、ヒュスキス、

インペルヒア、又「キンコナ、ホヒシナリス、羅「アリス

ンセ、バラスト、蘭「上品ハ輕ク薄クメ厚ク五六釐ヨリ七

八釐許固ク筒卷シ長指ノ如シ。外面皺多ク粗糙灰

色ニメ赭色若クハ黒色ヲ帶ビ白斑或ハ白色ノ苔

アリ裏ハ赭色 或云鐵鏽 破碎シ易ク其質鬆疏ナラ

ズ絲線様ニ分裂セズ粉様ナラズメ緻密ナリ 或云

ノ光澤アル味頗ル苦ク差收瀟シ微香氣ヲ帶ビ 或云

ノ上好トス且一種ノ微臭アリ 或云微臭多キハ 苦  
烈或ハ收瀟甚キハ偽品トス ○一種皮甚夕厚ク外

面黯色。其他氣味右ノ品ト同様ナル者アリ是ヲ「ギ」ナ。ハン。ギ。ア。ナ。ゴ。ト。名。ク。性。功。前。種。ト。同。シ。皮。厚。シ。ト。雖。モ。其。品。右。説。ク。如。ク。ナ。ル。ハ。皆。用。フ。ベ。シ。○。下。品。ハ。皮。厚。ク。硬。韌。ニ。ノ。折。レ。難。ク。摧。折。ス。レ。バ。鬆。疏。ニ。ノ。線。ヲ。束。ル。如。ク。分。析。シ。或。ハ。朽。木。ノ。如。ク。粉。碎。ト。ナ。リ。或。ハ。太。ク。厚。ク。メ。木。片。ノ。如。ク。是。レ。幹。ノ。皮。若。或。ハ。外。皮。滑。澤。白。色。ニ。メ。赤。ヲ。帶。ビ。或。ハ。裏。面。淡。黃。若。ク。ハ。灰。白。或。ハ。黒。色。ヲ。帶。ビ。或。ハ。蛙。刺。蠹。敗。シ。或。ハ。苦。味。微。ナ。ク。發。辛。ヲ。帶。テ。粘。滑。或。ハ。惡。ニ。嫌。フ。ベ。キ。苦。味。アリ。或。ハ。香。氣。ア。ル。ト。桂。ノ。如。ク。或。ハ。絶。テ。黴。臭。ナ。キ。ハ。皆。下。

品。或。ハ。偽。品。ト。ス。○。偽。品。ハ。山。毛。揀。或。ハ。山。楂。類。ノ。樹。皮。ヲ。取。テ。盧。會。汁。ニ。浸。シ。造。ル。然。レ。其。苦。味。真。品。ノ。如。ク。ナ。ラ。ズ。ノ。甚。ダ。收。滿。シ。外。皮。光。澤。アリ。裏。面。赤。色。ヲ。帶。ビ。其。他。真。品。ニ。比。ス。レ。バ。偽。品。自。ラ。分。明。ナ。リ。○。細。末。ト。シ。販。ク。者。苦。味。微。ナ。ク。黒。色。ノ。點。及。ビ。木。様。ノ。細。屑。雜。ル。ハ。幾。那。ノ。櫃。中。ノ。碎。屑。蛙。敗。ノ。者。ヲ。集。テ。未。ト。ス。ル。ナ。リ。○。上。品。ハ。水。煎。ス。レ。バ。黯。赭。色。ト。ナ。リ。冷。レ。バ。赭。色。減。シ。濁。リ。テ。乳。清。ノ。如。シ。其。底。ニ。華。爾。斯。様。ノ。渣。生。ス。或。云。下。品。ト。雖。モ。華。爾。斯。ヲ。含。ム。者。但。黃。幾。那。及。ビ。赤。幾。那。ハ。上。品。ト。雖。モ。右。ノ。徵。ナ。シ。下。品。及。

偽品ノ煎湯ハ種々ノ汚色アリ○幾那ヲ水煎シ若クハ水ニ浸シ用テ其滓ヲ乾シ取ク者アリ。是ハ越幾斯劑煎熟ノ膏ト爲ト爲シ試ムベシ。上好ノ幾那四弓ヲ水煎ノ熬乾スレバ越幾斯劑製法後ニ出ツ四錢ヨリ六錢許ヲ製スハ煎熟ノ越幾斯劑製法後ニ出ツ或云上品其滓ヲ乾シ取ク品ハ越幾斯劑ノ量甚ダ少シ○第二種ハ黃幾那ト稱スルテウスコニンギレイキキナ蘭又皮扁厚ニ材片ノ如ク或云筒卷厚サ三分許長一尺或ハ一尺半許外面滑澤或云滑澤ナラザレ其色大黃ノ如シ或云深黃色或云桂色

帶或ハ赤色ヲ帶ビ或ハ黯楮ヲ帶ル者アリ裏面淡黃質固ク破碎スレバ絲線樣ニ分裂シ光澤及ビ微香氣アリ或云香竄第一種ニ比スレバ苦味多ク且收瀟ス然レ嘔スベキ氣味ナシ是ヲ服ノ胃中ニ停滯セズ其効殊ニ勝レリ是ヲ上品トス。但未トスレバ濕リ易シ○第三種ハ赤幾那ト稱スゴルテクスス。リュブラス蘭外面淡灰色。皺多クメ坼裂シ苔アリ。粗皮ヲ去レバ黯赤色。裏面ハ赤色ニメ光澤アリ或云鮮赤或云黯赤ニメ桂色ノ第一種ニ比スレバ質重ク且筒卷セル者アレ其多クハ大ナル厚キ扁片ヲ爲シ

裏面差窪<sup>ヤクボ</sup>ニ苦味收瀋多シ。香氣第一種ノ如シ。其質固ク華爾斯<sup>ハルス</sup>様ニ破碎スレバ絲線様ニ分析ス。多ク華爾斯<sup>ハルス</sup>ヲ含ニ。蒸餾スレバ精微ノ油出ヅ。効力第一種ニ倍ス。或ハ皮ニ木片著ク者アリ是ハ刮<sup>ケ</sup>リ去ルベシ。○右三種ノ樹ハ族ヲ同フノ種ヲ異<sup>ト</sup>ニスル者ナリ<sup>以上三種凡</sup>其他種類多シト雖モ形色種々紛錯ノ真偽ヲ鑒識シ難ク且姦商偽造ノ品多キ故ニ藥用トセズ

**質** 製煉術ニテ幾那ノ質ヲ精究スルニ越<sup>ト</sup>謨<sup>ム</sup>華爾斯<sup>ハルス</sup>。酸性鹽<sup>是此酸收ハ没食子ニ含メル酸收ト同シ故ニ</sup>此酸收ハ没食子ニ含メル酸收ト同シ故ニ

ナリ土。鐵粘液。精微揮發ノ油少許ヲ含メリ此油アルヲ以テ幾那ニ香氣アリ○其首稱スベキ者ハ越<sup>ト</sup>謨<sup>ム</sup>ト華爾斯<sup>ハルス</sup>ナリ○幾那ヲ蒸餾スレバ酸味ノ精液出ヅ。次ニ油出ヅ<sup>或云幾那一比ヨリ</sup>○多ク幾那ノ體質ヲ成ス者ハ土ナリ然レ幾那ヲ燒ケバ土ハ自

ラ其焰烟ニ乘ノ多ク升散スル故ニ甚ダ少シ幾那一比ヲ燒ケバ灰四錢殘ル。其淋灰汁ヨリ亞兒加利鹽ニ乃許出ヅ。其灰汁ノ塗ヨリ土二錢許出ヅ<sup>此土</sup>著キ性功ナク強<sup>キ</sup>幾那一比ヲ蒸餾ノ其滓ヲ燒キ淋壯制酸ノ効ナシ

灰汁ト爲セバ其塗ヨリモ亦土二錢許出ヅ○鐵ハ



幾那質ニ混和スル<sub>ト</sub>甚ダ密ニ<sub>メ</sub>多ク是ヲ分子出  
 シ難シ。但幾那ノ灰ニ水ヲ加テ灰汁ト爲シ熬乾シ  
 其灰土ニ磁石ヲ接スレバ鐵ヲ吸引ス。大約灰土ニ  
 刃ヨリ鐵二氏出ツ○幾那ノ苦味ハ其蘧謨ト華爾  
 斯ヨリ生ス。此二物ヲ去レバ其苦味消スレバナリ  
 或云幾那ノ苦味ハ鐵ト○幾那ノ收瀋ノ味ハ其酸  
 明礬性ノ土トヲ以テ成○幾那ノ收瀋ノ味ハ其酸  
 性鹽ヨリ生ス。幾那ニ制酸ノ藥ヲ加レバ收瀋ノ味  
 消シ酸性ノ品ヲ加レバ收瀋ノ味甚シケレバナリ  
 ○蘧謨華爾斯酸性鹽ハ幾那ノ主効ヲ爲ス故ニ苦  
 味ト收瀋トノ微ナル幾那ハ効力少ク殊ニ間歇熱

ヲ治スル効ナシ。幾那ノ諸製劑モ多ク苦瀋ノ質ヲ  
 含ム片ハ良効アリ殊ニ間歇熱ヲ治スルニ尤功ア  
 リ○或云幾那ノ煎湯ニ固性ノ亞兒加利鹽ヲ加レ  
 バ滾動ス是レ酸性鹽ヲ含メル微ナリ是ヲ貯ル<sub>ト</sub>  
 半年許ニ<sub>ホ</sub>芒ヲ結ブ。是レ其酸性鹽ト亞兒加利鹽  
 ト抱合ノ中和鹽トナル者ナリ○或云幾那ノ効力  
 ハ其含メル鐵ニ在リト。然<sub>レ</sub>幾那ニ鐵ヲ含ム<sub>ト</sub>甚  
 ダ少キ故ニ其主効ヲ爲スニ足ラズ。或云幾那ノ効  
 力ハ多ク其酸性鹽ニ在リ故ニ是ヲ幾那ニ含ム<sub>ト</sub>  
 甚ダ多クノ腐敗ヲ防ギ間歇熱ヲ治スル良効ヲ致

シ又其鐵質ト混和ノ收瀋強壯ノ功ヲ爲ス○右ノ諸説ヲ參考スレバ幾那ノ効力ハ其越謨華爾斯酸性鹽鐵等ノ爲ス所トス○或云。幾那ニ含メル酸收ハ幾那ノ良効ヲ妨ル故ニ是ヲ除テ用ルヲ佳トス是ニ因テ内服ノ消化シ易ク少許用レテ尋常人幾那ヲ用ルヨリハ峻効アリ按ニ其酸性ヲ制シ收瀋揮發ノ滋固重滯セズ消化シ易シ故ニ幾那ノ收瀋ニ過テ害アル症ニ是ヲ用ヒテ良効アルヲ云然レハ是ニ因テ盡ク幾那ノ酸性收瀋其酸收ヲ除ク法ハノ質ヲ奪除スルニ非ルナリ幾那末一弓ニ煨製麻僞涅失亞ノ條ニ出ヅ三錢ヲ加ヘヨク研和シ沸湯ハ弓ヲ加ヘテ搗磨シ漚過メ

放冷シ硝子壘ニ内レ貯フ又法幾那ノ末ニ煨製麻僞涅失亞四分一ヲ加ヘ又再留燒酒少許宛加ヘテ研磨スルト八分時是レヲ慢火ニ上セ乾シ貯フ是ニ由テ幾那ノ華爾斯モ亦ヨク溶化ス○幾那一比ヲ取り燒酒三十度ニ比半ニ浸セバ華爾斯十錢許出ヅ或云四分一或ハ三分一ノ華爾斯出ヅ其滓ニ水ヲ加ヘ煎熬スレバ越謨五錢許出ヅ幾那一比ヲ取り水煎ノ熬乾スレバ越謨七錢許出ヅ其滓ニ燒酒ヲ加ヘ浸セバ華爾斯六錢許出ヅ○凡ソ險重頑固ノ諸病ハ赤幾那ヲ用ヒテ峻効アリ或ハ尋常ノ幾那ヲ用ヒテ驗ナ

キ症ハ黄幾那<sup>キナ</sup>ヲ用ヒテ捷効アル<sup>ト</sup>多シ或ハ尋常  
 ノ幾那ヲ用ヒテ痞悶腹滿等ヲ發スル者ニ黄幾那  
 ヲ與ヘテ其症ヲ發スル<sup>ト</sup>ナシ是レ味苦辛香竅氣  
 多クノ消化シ易ケレバナリ 依云此品尋常ノ幾那  
ニ比スレバ價亦廉  
**禁戒** 幾那<sup>キナ</sup>ノ性効ヲ覈知シ病性ヲ的識ノ是レヲ用  
 レバ幾多ノ險痼疾ヲ救フ<sup>ト</sup>普ク世ニ知ル所ニ  
 ノ左ニ舉ルガ如シ然<sup>レ</sup>疝病性ヲ辨セズ妄リニ是レ  
 ヲ投スレバ害ヲ致ス<sup>ト</sup>亦鮮少ナラズ故ニ先ヅ其  
 害アル諸病ヲ察スル<sup>ト</sup>一大要務トス ○胃腸ニ病  
 毒汚物鬱蓄セル候アリ或ハ胸腹諸藏ノ壅塞硬結

アル者<sup>レ</sup>或ハ内外各部ノ焮衝一切壯實焮衝熱並ニ  
 虚弱ニ屬スル焮衝ト雖モ初發ニ幾那ヲ用レバ大  
 害アリ ○凡ソ凝體纖維強硬ニノ血液稠厚若クハ  
 膠粘凝固ノ細絡ニ運行シ難ク或ハ運行強盛急疾  
 ナル症ハ幾那ノ如キ收瀦ノ藥ハ皆害アリ ○幾那  
 ハ虚弱ヲ強壯スル良効アレ<sup>レ</sup>疝患者ノ精力極テ虚  
 脱シ危篤ニ至ル症ニハ此收瀦ノ藥ヲ用ヒテ挽回  
 スルニ足ラズ 揮發衝動ノ藥ニ非レバ救フ<sup>ト</sup>能ハ  
ザルヲ云揮發衝動藥ハ後ノ神經熱  
ノ條ニ 或ハ病毒ヲ收固シ逾滯著ノ轉移セザラシ  
 ム ○病毒煮熟ノ自ラ諸竅ニ分利排泄スル諸症ヲ

現ス時ニハ幾那害アリ此症ニ幾那ヲ用レバ自然  
 良能ノ運營ニテ病毒ヲ排泄スル順機ヲ障碍スレ  
 バナリ。然レ此時ニ方テ自然良能ノ精力虚乏ニソ  
 病毒ヲ排泄スルコト少キ者ハ幾那ヲ用ヒテ其精力  
 ヲ補助ノ良効アリ假令バ傳染腐敗熱ニ於テ病毒  
 分利ノ候アレハ精力虧損シ其排泄ノ機轉甚ダ慢  
 緩ニモ悉ク是レヲ成シ遂ルコト能ハザルニ用ルガ  
 如シ

**患者資稟** 患者壯實多血或ハ膽液過多若クハ黑膽  
 液多キ人ハ幾那害アリ○多血ノ症ハ刺絡ノ其血

ヲ減スベシ否ラズノ幾那ヲ投スレバ血ノ運行増  
 進シ諸動脈ノ細絡緊脹ノ破裂シ是ヨリ失血ヲ發  
 シ或ハ瘀血内藏ニ壅塞ノ炊衝ヲ發ス。故ニ多血ノ  
 患者ニ必ズ幾那ヲ用フベキ症アル片ハ宜ク緩和  
 清涼。稀釋。開達ノ藥ヲ加ヘ用フベシ即チ覆盆舍利  
 別。遏爾託亞舍利別。失格列乙舍利別製法遏爾託亞  
 石長生舍利別。接骨木傑列乙以上緩和劑消石。消石錠。  
 霸王鹽。甘消石精。民垵列利精。孕礬酒石。酒石英。酒石  
 葉。橙汁。醋。以上清涼稀劑等ヲ擇テ幾那ノ稀ウスキ煎劑ニ  
 加フベシ纖維強硬ノ人ニ幾那ヲ用フベキ症アル

モ是レニ同シ或ハ幾那ニ緩和ノ効アル藥ヲ加ヘ  
 用ヒテ其收瀦ノ効力ヲ抑制スベシ即チ過爾託亞  
 錦葵。亞麻子。舍謨字黠謨等ノ如シ○膽液過多ノ人  
 ハ膽液ヨク腸中ニ流通メ飲食ヲ消化シ適宜ニ乳  
 糜ニ交テ血中ニ入り。其腸中ニ在テ剩餘ニ屬スル  
 膽液ハ大便ニ交リ通泄スレバ少シモ妨患ナシ。否  
 ラズメ或ハ肝膽ニ鬱積シ或ハ腸ニ在テ壅滯スレ  
 バ忽チ變メ酷厲毒トナリ或ハ肝膽ヨリ返流メ血  
 中ニ泛濫シ或ハ胃腸ニ蘊蓄メ諸器ヲ侵刺シ是ヨ  
 リ胸腹疼痛。痞悶。炊衝壯熱。黃疸。下利。膽液熱。腐敗熱

等ヲ發ス。幾那ハ温壯收瀦ノ効アル故ニ右ノ症ニ  
 ハ害アリ若シ必ズ是レヲ用フベキ症アル片ハ前  
 説ノ藥劑ヲ加ヘ用フベシ。又幾那ハ大便ヲ閉澁ス  
 ル故ニ清涼下劑ヲ兼用スベシ即チ答末林度。酒石  
 英。霸王鹽。旃那ノ如シ○凡、黑膽液質ノ人。血液  
 中ニ<sup>ル</sup>因テ患者常ニ神思沈重鬱憂ノ症ニ<sup>ハ</sup>先ヅ開  
 達ノ下劑ヲ用ヒテ腸中ニ凝滯セル病毒ヲ疏滌シ  
 其壅塞セル脉管ヲ開達スベシ其藥ハ即チ瓦老別  
 里鹽。孕礬酒石。瀉利鹽。霸王鹽。等ノ如シ又大黃。旃那  
 等ノ輕キ下劑ニ<sup>コ</sup>越謨安沒尼亞幾若クハ<sup>ガ</sup>瓦爾技奴

謨ノ如キ解疑開達ノ越謨ヲ加ヘ用ヒテ尤効アリ  
凡ソ脉管壅塞ノ諸液凝滯スル症ハ幾那害アリ唯  
石鹼質ノ解凝清涼稀釋スル藥ヲ用ヒテ其壅滯ヲ  
衝動疏解メ開通スベシ其藥ハ睡菜。碎米薺。葛爾儒  
別涅實。屈室。山萸菜。失格列。蒲公英。酸模。蘆根。鮮等  
ノ越幾斯劑製法皆蒲公英。越ノ如シ○寒粘液質ノ  
人ハ纖維諸管弛弱縱解メ粘液過多ナル故ニ幾那  
ヲ用ヒテ的當ス。但纖維甚々弛弱ニメ血液大ニ粘  
稠ナル者ハ先ヅ是ヲ稀釋メ流利スベク為スニ非  
レバ幾那ヲ用ヒテ捷効ヲ奏シ難シ故ニ此症ハ先

幾ズ温煖衝動開達ノ下劑ヲ用フベシ。即チ盧會。落葉

松耳。若傑禮需謨蘇甘沒扭。藥刺巴。律比丸以上温煖

孕礬酒石。霸王鹽。瓦老別里鹽。瀉利鹽以上開達等ヲ

擇ニ用ヒヨク粘液ヲ溶解メ後幾那ヲ用ヒテ其弛

弱ヲ回復シ血液ヲ健輸メ良効アリ或ハ開達稀釋

發汗利尿強壯ノ効アル藥ヲ兼用メ尤良。即チ亞爾

鮮鹽。葛爾儒別涅實。屈室鹽。酒石鹽。鐵劑。昆荅刺。越兒

發根。海葱。等ノ如シ但纖維大ニ弛弱ノ血液稀渙シ

或ハ胃腸ノ感動甚クメ幾那ヲ用ヒテ下利スル症  
ハ温壯收瀉鎮痛ノ藥ヲ兼用スベシ即チ桂。橙皮。玫



